

A REGGEL

Érdéki előfizetési árak:

Éves útra	— — —	24 K
Hétre	— — —	12 K
Negyedévre	— — —	6 K

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Felolva szerkesztő és lapfőigazgató:
HOVÁNYI KORNÉL.

Helybell előfizetési árak:

Éves útra	— — —	24 K
Fél évre	— — —	12 K
Negyedévre	— — —	6 K

Szerkesztőség és kiadóhivatal telefonja: 506. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Miskolc, Széchenyi utca, Weidlich-udvar

Jegyzetek.

(:) Ugy látszik, hiába való lesz Byran békeagítációja, úgy látszik, minden alapot nélkülöz az a hír, hogy Amerika és Németország között a béke utja egyengettetik. Már szorgosan tárgyalják a hadviseléssel összefüggésben levő dolgokat, — már a hadi kölcsönjavaslatot második olvasásban el is fogadták. Mégis mindenesetre érdekes, hogy vannak hiteles érdemlő jelentések, melyek szerint az Unió mindent el akar követni, hogy Magyarország-Ausztria között a békés állapotot fenntartsa. Valóban nincs többé semmi helye a logikának s bár a háboru azt is igazolta, hogy nem egyeseknek híruságból fakadó akarata a borzalmas vérontás, mégis egy pillanatig ez esetben a személyekre kell gondolnunk — Wilsonra és Wilsonékra, kiknek legalább is módjukban lett volna az eseményeknek utját állni. A problémák problémája Amerika viselkedése, a minthogy nincs, nem is volt nagyobb ellenségünk Wilsonnál.

(+) Egy kicsit azért csalódott Wilson a semlegesekben; még Délamerika is becsülettel fordul el attól az indítványtól, mit a köztársaság elnöke szemérmetlenül eléje terjesztett. Nem, még sem lehet csak úgy beugratni az egész világot, ahogy azt Wilson L'oyd Georgival magának elképzelte. A háboru nem fosztotta meg minden államfőt a gerincétől és nem mindenki adja oda magát egy aljas orgyilkosságra.

(=) Azért a tengeri blokádtól igen fázhát Anglia, valahogy még sem egészen jól mehetnek ott a dolgok, ha nem is adunk hitelt annak a stockholmi táviratnak, mely arról ad hírt, hogy Anglia élkelme mindössze két hétig tart. Az a sok tanácskozás, az a nagyvangu diktó-

zás nagyon-nagyon gyanús és hogy Asquith újra igen szerepel, sehogy sem tetszik nekünk. — Bonar Law is nyilatkozik és ki-

jelent, hogy nem igen van inyre ez a víz alatt való viaskodás. Elhisszük! Nekünk sem tetszik! De ők akarták!

s úgy oda, mint vissza a vasuton a harmadik osztályon (gőzhajón második osztályon) ingyen utaznak.

Az alkalmazások bevonulásuk idejéről később nyernék értesítést.

A népfelkeltési bemutató pót szemlén az alább felsoroltak kivételével mindenkinek meg kell jelenni, tehát azon népfelkeltésre kötelezetteknek is, kik a pénzügyőrségnél, a posta- és távirada intézetnél, a határrendőrségnél, a szénbánya munkásoktagokban alkalmazásban állanak, az orvosoknak, továbbá azoknak, akik személyes hadi szolgálatra kirendeltettek és végül a vasutaknál s hajózási vállalatoknál, valamint a vasutak és hajózási vállalatok üzemelői alkalmazásban állanak.

A vasutaknál (a közúti vasutak kivételével) és hajózási vállalatoknál, valamint a vasutak és hajózási vállalatok üzemelői alkalmazásban álló egyének népfelkeltési bemutató pót szemlélre állítása, valamint felmentések tekintetében azonban a következő 1—3. pontban felsorolt kivételes intézkedések irányadók:

1. A népfelkeltési bemutató pót szemle működési helyén (a járási székhelyen) lakó mindazon népfelkeltésre kötelezettek, akik a községi előjáróság által kihirdetett szemlénapon nincsenek vasuti vagy hajózási szolgálatban, a rendes bemutató pót szemlén megjeleneni tartoznak.

2. Azokat a vasutnál alkalmazott népfelkeltésre kötelezetteket, akik szolgálatban létük miatt vagy azért, mert nem laknak a járási székhelyen, az ott tartó rendes népfelkeltési bemutató pót szemlén meg nem jelenhettek, az egész szemlélre kitűzött idő alatt, vagy a szemle befejezése után a vasuti gécponton külön szemlebiztonság, a hajózási alkalmazottakat ellenben a közlekedési vonalak mentén fekvő honvéd kiegészítő parancsnokság fogja megvizsgálni.

3. Azok az egyének, akiket szolgálati főnökségük a bemuta-

Összeírják a 25 és 45 év között született népfelkelőket.

Az összeírás február 14-én és 15-én van.

Az 1886. évi XX. és az 1915. évi II. tc. alapján utasítottak az 1891. évtől 1872. évig bezárólag terjedő időben született összes népfelkeltésre kötelezettek, kik tényleges katonai szolgálatot nem teljesítettek, hogy összeírásuk végett a tartózkodási helyi községi előjáróságánál (városi hatóságánál) kisközségben a körjegyzőségek székhelyén jelentkezzenek és pedig Miskolcban a városháza nagytermében 1917 február hó 14. vagy 15-ik napján.

A vasutaknál (a közúti vasutak kivételével) és a hajózási vállalatoknál, valamint a vasutak és hajózási vállalatok üzemelői alkalmazásban álló egyének népfelkeltési bemutató pót szemlélre leendő előállítási összeírásuk végett állandó tartózkodási helyük községi (városi) előjárósága által szolgálati főnökségükhöz juttatott és ezek által nekik kiosztott népfelkeltési igazolványi és utalási lapokat kitölteni és ezeket szolgálati főnökségük útján 1917. évi február 14-ig az illető községi (városi) előjárósághoz visszajuttatni tartoznak.

A jelentkezés alkalmával a népfelkeltési kötelezettek netán birtokában levő munkakönyv vagy más, a személyi adataikat feltüntető okmány, illetőleg népfelkeltési igazolványi könyv, vagy lap igazolásul felmutatandó.

A magyar szent korona országainak területén tartózkodó azon osztrák állampolgárok és Bosznia-Hercegovinai tartományi illetőségű egyének, kik ezeket felhívott korosztályokhoz tartoznak, hasonlóképen iratnak össze és hivatalnak be bemutatni

pót szemlélre, mint a magyar állampolgárok.

Az összeírásnál mindenkinek, aki a fentebb megjelölt évek valamelyikében született (tehát nyilvánvalóan alkalmatlanoknak eskórosoknak, katonai vagy honvéd felülvizsgáláson elbocsátottaknak — tehát a nyugdíjjal, sebesülési-, személyi-pótdíjjal ellátott — egyének és a volt tiszteknek, valamint jogelméjük igazolása végett az összes fölmentett népfelkeltésre kötelezetteknek, továbbá az orvosoknak és mindazoknak, kik eddig a népfelkeltési bemutató pót szemlén való megjelenés és egyúttal bizonytalan időre a népfelkeltési tényleges szolgálat alól fel voltak mentve) meg kell jelennie.

Azon népfelkeltésre kötelezettek, kik a bevett vagy törvényesen elismert vallásfelekezetek papjelöltjei vagy pedig végzett tanulmányaik alapján a véderőtörvény 21. szakasza értelmében az egyévi önkénteskedvényre jelenleg igényvel bírnak, ebbeli minőségüket a bemutató pót szemlén az illető intézet bizonyítványával igazolni tartoznak.

Az összeírásuk végett fentiek szerint jelentkezésre utasított egyének — amennyiben az alábbiak szerint szemlekötelesek — összeírásuk után az előjáróságnak később közzé teendő rendelkezéséhez képest megjelölt helyen 1917. évi február hó 26-tól március 19-ig terjedő időközben népfelkeltési bemutató pót szemlélre fognak behivatni és elővezettetni és ott alkalmasságukhoz képest osztályoztatni.

A népfelkeltésre kötelezettek a bemutató pót szemlélre egy megbízható kísérelvel fognak utazni

Elsőrangú katonai egyenruha szabóság!
NEUMANN M. (s. és kir. udvari és kamarai szállító.
Szövetek nagy választékban! **Rendelés 48 alatt kész!**

ló pótszemlén való megjelenés alól a szolgálat érdekében ideiglenesen mentesít, akik tehát ennek következtében sem a rendes, sem pedig a géopontokon megírt pótszemlén nem jelentek meg, igazolt távollévőknek tekintenek és külön erre a célra tervezendő mozgó népfőfelkélési szemlebizottságok által fognak megvizsgáltatni.

Az ilyen egyének nevei azonban, nehogy a rendes vagy a géopontokon tartott bemutató pótszemléről való elmaradás miatt felelősségre vonassanak, az illető szolgálati főnökségek által az állandó tartózkodási hely községi (városi) előjáróságának bejelentendő.

A népfőfelkélési bemutató pótszemlén alkalmasnak talált azok az egyének, kik a vasutaknál — közúti vasutakat kivéve — és azok műhelyeiben a forgalmi, pályafentartási, vontatási, műhelyi és szertári szolgálatban, a m. kir. árami vasgyárak központi igazgatóságánál és az annak vezetésé alatt álló gyárakban és üzemekben vannak alkalmazva, továbbá mindazok, akik a pénzügyorségnél, a posta- és távírdaintézeteknél, bármily hajózási hatóságoknál, hajózási vállalatoknál vagy az ezekhez tartozó gyárakban és műhelyekben, a szénbánya munkásosztályokban, végül a határrendőrségnél 1917 február hó elseje előtt alkalmazásban állottak, — mindaddig, míg jelenlegi alkalmazásukban megmaradnak, bevonulni nem tartoznak.

Nem tartoznak megjelenni a népfőfelkélési bemutató pótszemlén:

a) a nyilvánvalóan alkalmatlanok vagyis azok, akik a következő foglalkozások valamelyikében szenvednek: kéz hiánya, mindkét szem vaksága, süket némaság, bíróság kimondott tebodyodottság, örültség vagy gyenge elméjesség, azonkívül az egyéb elmebetegségek, amennyiben a felsorolt foglalkozásokat a szemlebizottság előtt kományilag igazolni képesek; — b) akik annak idején a sorozáskor törendőknél oszályoztattak; — c) azok az előző szemlén alkalmatlanok talált népfőfelkélésre kötelezett egyének, akik a népfőfelkélési tényleges szolgálat alól már eddig névszerint fölmentve voltak; — d) a bevett és törvényesen elismert vallásfelekezettek felszentelt, illetőleg felavatott (tényleg hivatásszerűen alkalmazott) lelkészi és papi jellegű tanárai; — e) a nyugdíjas és szolgálaton kívüli viszonyban lévő katonai és honvéd házi líjasok; — f) a rokkantak háza ellátásában levő rokkantsági nyugdíjjal ellátott katonai vagy honvéd egyének; — g) akik a hadsereg, honvédség vagy esendőrség kötelékéből katonai (honvéd) felülvizsgálat útján mindennemű népfőfelkélési szolgálatra alkalmatlannak nyilvánítottak és ezen körülményt védelmesező levéllel vagy népfőfelkélési mentesítő igazolvánnyal igazolni tudják, vagy akik 1916. évi november hó 30-ika után becsátottak el.

A rokkantsági nyugdíjjal vagy sebecülési pótdíjjal ellátott katonai, honvéd vagy esendő

egyének a bemutató pótszemlén megjelenni tartoznak.

Azon népfőfelkélésre kötelezett, aki az összeírás végett elrendelt jelentkezési kötelezettségnek nem tesz eleget, az 1915. évi II. tc. 5. szakasza értelmében 15 napig terjedő elzárással és 200 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetettetik, — aki pedig a népfőfelkélési bemutató pótszemlén

szemlére szóló behívási parancsnak nem tesz eleget, karhatalommal vezettetik elő és a katonai behívás iránt tanusított engedetlenség megbüntetéséről szóló 1890. évi XXI. tc. 4. szakasza értelmében 2 évig terjedhető börtönnel büntetettetik.

Miskolc, 1917 február hó 9.

Kajás, rendőrkapitány.

Az országgyűlési képviselő választók irás és olvasás vizsgája.

A polgármester hirdelménye.

Az országgyűlési képviselő választásáról szóló 1913. évi XIV. t. cz. 6. szakasza az előírt különös kötelezettségek valamelyikének fenforgása esetén — oly alkalmilag felfogadott napszámoként van alkalmazva, vagy ha iparostanonc volt és a tanviszony befejeztével az iparhatóságtól bizonyítványt kapott vagy az utolsó öt évi időtartamon belül akár egyfolytában, akár megszakításokkal legalább 3 éven át, ugyanegy ipari munkanemben (szakmában) dolgozott; vagy

b) az östermelés körében vezető munkási vagy felügyelő tennivalók végzésére bármennyi idő óta van alkalmazva;

c) az a) és b) pont alá nem esik, de köz- vagy magán szolgálatban ugyanannál a munkadónál bármely foglalkozás körében, legalább 5 év óta van állandóan alkalmazva; vagy

4. valamely választónak mezei gazdaságában, ipari üzletében, vagy vállalatában — mint segítő család tag működik; vagy

5. a katonai, vagy esendőrségi szolgálatban altiszti fokozatot ért el. (V. T. 5. és 6. §§.)

A törvény fent idézett rendelkezéseiből látnivaló, hogy az ipari, kereskedelmi, gazdasági alkalmazottak, vagyis azok, akik a régi választói jog gyakorlásából kizárattak, az ita ismeretelt feltételek mellett nyerhetik el a választói jogosultságot, melytől azonban legalább egy évre elesnek. ha irni-olvasni tudásukat a bizottság előtt nem igazolják.

Felhívom ezek után városunk lakosságát, hogy a vizsgálatra mind számosabban jelentkezzenek.

Vélem megjegyzem, hogy akik irni-olvasni tudásukat 1914—1916 években igazolták, azoknak nem kell több jelentkezniök.

Miskolc, 1917. évi február 8.

Dr. Nagy Ferenc, polgármester.

a) ipari üzlet vagy vállalat körében — ideértve a bányászatot, kereskedelmet s iparszerűen folytatott kereskedést is — nem esupán alkalmilag felfogadott napszámoként van alkalmazva, vagy ha iparostanonc volt és a tanviszony befejeztével az iparhatóságtól bizonyítványt kapott vagy az utolsó öt évi időtartamon belül akár egyfolytában, akár megszakításokkal legalább 3 éven át, ugyanegy ipari munkanemben (szakmában) dolgozott; vagy

b) az östermelés körében vezető munkási vagy felügyelő tennivalók végzésére bármennyi idő óta van alkalmazva;

c) az a) és b) pont alá nem esik, de köz- vagy magán szolgálatban ugyanannál a munkadónál bármely foglalkozás körében, legalább 5 év óta van állandóan alkalmazva; vagy

4. valamely választónak mezei gazdaságában, ipari üzletében, vagy vállalatában — mint segítő család tag működik; vagy

5. a katonai, vagy esendőrségi szolgálatban altiszti fokozatot ért el. (V. T. 5. és 6. §§.)

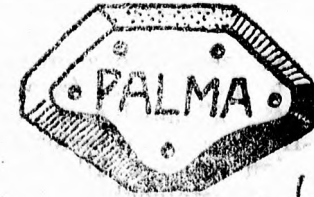
A törvény fent idézett rendelkezéseiből látnivaló, hogy az ipari, kereskedelmi, gazdasági alkalmazottak, vagyis azok, akik a régi választói jog gyakorlásából kizárattak, az ita ismeretelt feltételek mellett nyerhetik el a választói jogosultságot, melytől azonban legalább egy évre elesnek. ha irni-olvasni tudásukat a bizottság előtt nem igazolják.

Felhívom ezek után városunk lakosságát, hogy a vizsgálatra mind számosabban jelentkezzenek.

Vélem megjegyzem, hogy akik irni-olvasni tudásukat 1914—1916 években igazolták, azoknak nem kell több jelentkezniök.

Miskolc, 1917. évi február 8.

Dr. Nagy Ferenc, polgármester.



*Biztonságos és olcsó
Hamar PALMA védőt raga*

SZÍNHÁZ.

Heti műsor:

Szombat: Legénybucsu.
Vaasárnap délután: Bernát bácsi. Este: Három a kislány. Egész héten: Három a kislány.

Három a kislány...

Enekes játék. Irta: Wilner és Reichert. Fordította Harsányi Zsolt. Zenéjét Schubert Ferenc nyomán írta Berté Henrik.

Az irodalom vagy zenetörténelem egyik-másik kimagasló alakjának oly mozgalmas, oly ka-andos az élete, hogy az avatott szinpadí írókat dramatizálásra készíti. A „Három a kislány” című operát, amelynek színházunkban holnap lesz a bemutatóelőadása, a nagy német zeneköltő: Schubert Ferenc Péter reménytelen szerelmét viszi szinpadra. Hálás műfaj ez. Az erkölcsi és anyagi siker — bábér és tantiemek — kísérelje lelt a híres Schubert operettnek s a sikerreken fe buzdulva, már akadt komponista, aki Schumann élettörténetét — vejjével való összeütközését — dolgozta fel a színház számára.

Schubert életét a csalódások nem kímélték meg. Még 1814-ben atyja népiskolájában tanítóskodni volt kénytelen s egész életén át nagyon sokat nélkülözött. — Művészi ambíciójának csucsponjtja az opera karnagyi állása volt, de ezt mesérének Salhezinek még 1825-ben történt halála után sem tudta elérni.

Szerencse, hogy voltak támogatói, barátai az érvényesülés tuskés utain. Így az első közt volt Spaun József, hűséges társa még a császári enekkari konviktusból, aki később mint jó jövedéki igazgató is hű barátja és mecenása volt. A jóbarátok, mecenások közt valamivel később 3 férfit látunk Schubert oldalán: Schober Ferencet, Mayrhofer Jánost és Vogl Mihályt.

Schober Ferenc, aki Bécsben folytatta tanulmányait, éppen a Spaun házában ismerte és becsülte meg Schubert-t s látva rózsásnak éppen nem mondható helyzetét, a zeneköltőnek felajánlotta hajlékát és Schubert éveken át nála is lakott. Mayrhofer, a költő is hosszú időn át lakótársa volt Schubertnek s dacára a Schubert melankólikus, kissé szeszélyes természetének, elég jól megfértek. De talán a legfontosabb szerepet játszik ismerettségében Vogl, a bécsi operánakessel kötött meleg barátsága.

A Goethe bal adájára írt „Erlkönig” első nagy sikere után a bécsiek kedvence baritonistája, Vogl volt az, aki híres interpretáló művészetét odaköltöszönte a lassan-lassan divatba jött Schubert daloknak. Most már megváltak a bécsi szalonok is Schubert előtt, Schubert azonban nehezen tudott ezekben a szalonokban felmelegedni.

„Oly mesterkéltek ezek a termek, oly távol állnak a zenétől ezek az asszonyi szobák s oly érzésnélküliek” — panaszoja ez időben barátainak s ez okból megválogatja a családokat. A

Ka és naponta.

Teadélutánok és teastélyek a Korona termelben február 5-étől 15-éig változatos műsorral, a 10-es honvédszenekar közreműködésével szimfonikus árral együtt a színház összes művészeitől és művészeivel. Belépőjegy 1 K. — Tea, sör, buffet, vasora, friss tormás vivaldi, sajtok, finom sütemények állandóan felszolgáltattak. — Olcsó árak! Jól fűtött termek.

Fehér cabaret.

Ma és naponta.

Teatínusok és teatínusok a Korona termelben február 5-étől 15-ig változatos műsorral, a 10. és honvédeknek kb. 20. századának színgyűjtőjével együtt a színház összes művészeivel. Belépőjegy 1 K. — Tea, sör, buffet, vasora, friss tormás virsli, sajtok, finom sütemények allandóan felszolgáltak. — Olcsó árak! Jól fűtött termek.

Fehér cabaret.

gazdag és művészetimádó Sonnenhner család, — talán itt idők legszívesebben, de nem, van még egy család, hol teljes a boldogsága, innepnap, ha hozzájuk beér: a Fröhlich család, ahol 3 ragyogó szép lány van s egyik muzikálisabb, mint a másik...

Ez a 3 kis leány a ma színpadon szereplő Schubert operájában Tschöll udvari üvegkereskedő leányaiként szerepel.

Schubert tükör s epedón szerelmes a legkisebb Tschöll lányba, Médiába, aki szintén vonzódik a tyra-gazdag zeneszerző iránt. A félnék és félszeg Schubert nem meri megvallani Médiának szerelmét, (kebelbarátját Schoberl bárót kéri fel tehát, hogy valja meg helyette szerelmét az imádott nőnek egy frissen komponált, harmatos, epedő da-ocskában. Médi már nagyon vár erre a vallomásra. De jó Grisi, a bécsi opera énekesnője, Schoberl báró barátja s elront mindent. Grisi éppen aznap tesz látogatást a Tschöll-házban, amikor a két nagyobb Tschöll lány esküvőjét tartja, az egyik egy posta a másik egy nyergesmesterrel, de Grisit ez nem alterálja, elmegy a lakodalmi vendégségben szórakozó Schoberl báró után, ki a bécs fáma már azt tartja, hogy Médi kezére pályázik. Grisi, hogy Médi kiábrándítsa Schoberlől, — kit keresztnevével szintén Frenenek hívják, akár csak Schubertet, — lefeszti őt, mit hűtlen eszécsap embert, de mindig csak Frenenről beszél s Médi azt hiszi, hogy Schubertre vonatkoztatja szavait. Médi elfordul az ártatlan, mitsem segítő-Schuberttől és a Schoberl báró nyakába borul, mikor ez Schubert helyett a dalba öntött váilomást megteszi. Hiába később a kölcsönös félreértések kimagyarázása, Schubert rezignáltan lemond a Médi kezéről, hogy jövőben csak muzsájának éljen... Ez a „Három a kis lány“ librettója s éppen azért, mert operett librettó, valami nagyon nem kell ellenőrizniük a törtéti hűséget.

Schubert az 1824. év nyarát Zelézén Magyarországon töltötte, mint az Eszterházy János gróf családjának zeneoktatója s ez időben az ifjabbik grófkisasszony, Karolina szenvedélyes szerelmet gyújtott a nagyvirű komponista szívében. Mondják, ez volt az egyetlen, igazi nagy szerelmi fellángolása a zeneköltőnek. Így, ha költői is a Fröhlich-Tschöll idill, tény az, hogy végtelenül bájos, finom színházi munka, itt-ott talán kissé szentimentálisabb a kelleténél, de ezt a kor magyarázza. Biedermayer-kor ez a javából, holdfény mellett ábrándozás a spinétnél, egy halk, kedves, világ, ahol a szemnek könnybe lábadni még divat volt s ahol a lelkék oly rezgékenyek voltak, mint a fehér orgona szirma...

Köztudomásu, hogy milyen termékeny volt Schubert zenei géniusza. Ma misét írt, holnap egy népdalt, egyik nap szimfóniát, a másik nap valcerekét improvizált. A tűz és víz: a klaszszikus zene és a népies muzsika

megférnek egymás mellett teremő lelkében.

Az operett zenéje Schubert népies muzsikájából táplálkozik s ez magyarázza meg népszerűségét. Utat fog törni a tömeglélekhez, főleg ma, amikor megint hajlik az emberiség a romantizmus felé. A hangszereleése változatos, sok szóhoz jutnak a vonások az epedő, andalító melódiáknak.

A színház vezetősége nagy gondnal készült a premiérré Rátkai Sándor rendező vezetésével.

Dr. P. B.

Három a kislány. Vasárnap esti bemutató előadására az összes jegyek elfogytak. A kitűnő operett hétfői előadására a jegyeket szombat délelőtt árusítja a pénztár. A Három a kislányhoz új diszletek is készültek, az első felvonás csodaszép orgonafáját a Vigszínház kasszázó művésze készítette. A nő főszerepet Médi-t, vasárnap Antal Erzi, hétfőn Pintér Böske játssza. Schubert—Korda, Schoberl—Darrigó, Tschöll—Hereeg, — Tschöllné—Rónai, Hédi—, Édi—Bársony, Német, a többi szereplők Rátkai, Gáspár, Faragó, — Endrődi és Telekán.

Mégis meg lesz a béke

belővették az, amit túlnak telhetetlen igyekezőnk elkerülni s amiól szeretők volna kedves. hi vevő-közösségünket megkímélni. Olyan példátlan módon drágultak

az összes gyártási nyercanyagot, munkabéret, szállítási költségek, hogy csak emberfeletti nehézségekkel tudjuk a Diana-sóshorszas régi kiváló minőségűben és erősségben a hőszigetnek adni. Nem

ember, aki nem ismeri a súlyos viszonyokat, s aki ne találja új körülmények között érthetőnek, sőt jogosnak, hogy a Diana-sóshorszas árat újra kellett szabályoznunk. De ha majd elkövetkezik

és ismét helyreállnak a háború előtti állapotok, akkor mi ismét fogunk érvénybeléptetni kőszigetünk részére azokat az eladási árakat, melyek régebben fennállottak.

Eszközlet a

Mis ávág Diana sóshorszas ára	K 1.30
nagy " " " " " " " "	" 3.50
legnagyobb " " " " " " " "	" 7.-

DIANA kereskedelmi r.-t.
Budapest, V., Nádor-utca 6.

Felügyelet alatt a spanyol dróttalan távirók

Madrid, február 9. Az összes dróttalan távirókat a kormány felügyelete alá helyezték.

A sanfranciskói német követ nem kapta ki az utlevelét.

Genf, február 9. Az Informacion értesül, hogy a sanfranciskói német konzul utlevelét visszatartották. A konzul nem utazhatik el, mert összeküvésben való részességgel vádolják.

Az amerikai németek magartása.

Newyork, február 9. Az a Berlinből származó hír, minttha a német amerikaiak esetleg Németország pártjára állnának, teljesen alaptalan. Az amerikai németek mindent elkövetnek a háború elhárítására azon szilárd elhatározással, hogy teljesíteni fogják Amerikával való polgári kötelességüket.

Élénk tüzérségi harcok a keleti fronton.

Höfer jelentése.

Budapest, február 9. Hivatalos. Keleti harctér: Az arcvonal egyes szakaszain élénkebb tüzérségi tevékenység és ránk nézve kedvező járóvállalkozások.

Olasz és délkeleti harctér: Nincs fontos esemény.

Höfer, altábornagy.

Német jelentés.

Berlin, február 9. A nagy főhadiszállás jelenti: Nyugati harctér: Az Ypern és Wyt-schaede-hajlásban, valamint az Ancretól a Sommeig élénkebb tüzérségi harc folyt. Délelőtt az angolok Serrenél támadtak. —

Viszavertük őket. — Az Ancre északi partján rövid megszakítás után új támadások következtek, amelyek folyamán Baillecourtnál némi területet veszítettünk. A St. Pierre Vaast-erdőtől északra egy a maga egészében meghiúsult előretörés után az angolok kezén maradt egy keskeny betörési hely, amelyet elrekesztettünk. A Maas és a Mosel között hatásos tüzérségi előkészítés után egyik századunk Fkerynél behatolt a franciák állásába egész a harmadik vonalig és kis veszteséggel 26 foglyot hozott vissza.

Keleti harctér: A Dunától a Dunáig nem volt nagyobb harcok tevékenység.

Macedón arcvonal: Nincs új-ság.

Januárban repülőnk a szigoru hideg dacára is teljesítették fontos megfigyelő, felderítő és támadó feladataikat. Az elmúlt hónapban 34 repülőgépet veszítettünk. Az angolok, franciák és oroszok légi harcban vagy földről való felővés folvtán 55 repülőgépet veszítették, melyek közül 29 megfigyelésünk szerint a vonalak mögött lezuhant, 26 pedig a mi birtokunkban van. Azonkívül 3 ellenséges kötött léggömböt felgyújtottunk és ennek következtében lezuhantak. Mi egy léggömböt sem veszítettünk.

Ludendorff.

A képviselőház ülése.

Budapest, február 9. A képviselőház mai ülését délután 3 órakor nyitotta meg Szász Károly alelnök.

Megnyitójában elbarentálta Orosz országhíröt és Hornig bíborost. Emléküket jegyzőkönyvbe foglalják. Bejelentette, hogy a nagyszalontai Aran-ünnepélyen a Ház testületileg vesz részt.

Ezután harmadszori olvasásban elfogadták a hősök emlékét meőrökítő javaslatot.

Maid rátértek a miniszterelnöknek a kivételes hatalom igénybevételeéről szóló 6-ik jelentésének tárgyalására.

A javaslatot Illés József előadó terjeszti elő és azt hosszasan indokolva elfogadásra ajánlja.

Földes Béla hibáztatja a kormányrendszert, mert minden szervezetben az üzleti vállalkozás játszik szerepet. A javaslatot nem fogadja el.

Eszterházy Móric: Közgazdasági és szociális kérdésekkel foglalkozik. A rekvirálás intézkedéseit bírálja. A jelentést nem veszi tudomásul.

Návay Lajos hibáztatja a rekvirálás tulkapásait. Foglalkozik az élelmiszer kérdéssel. A jelentést tudomásul veszi.

A vitát félbeszakítják, holnap folytatják.

A buvárhajóharc eredményei.

London, február 9. El hó 6-án és 7-én összesen 27 hajót süllyesztettek el 60 ezer tonnatartalommal.

London, február 9. A Lloyd-ügynökség jelenti: A Sakszónia nevű 4855 tonnás angol hajót és még két kisebb hajót elsüllyesztettek.

London, február 9. A Lloyd-ügynökség jelenti: A Vedamone 6330 tonnás angol gőzöst elsüllyesztettek. Egy orosz Sonert és egy angol Sonert is elsüllyesztettek.

Genf, február 9. Az Echo de Paris jelenti: Az utóbbi napokban mintegy 30.000 tonna térfogatú gőzöket süllyesztettek el.

London, február 9. (Reuter) A California hajón 240 személy volt. A tengeralattjáró elleni védekezésre fel volt szerelve, de nem használhatta, mert a tengeralattjáró egyáltalán nem megtakozott. A California 9 perc alatt süllyedt el. A személyzetet egy másik hajó megmentette.

Svédország válasza Wilson jegyzékére.

Stockholm, február 9. A külügyminisztériumban átadták az egyesült államokhoz Wilson jegyzékére intézett választ, amely szerint a kormány a jövőben éppen úgy, mint a múltban tette, a semlegeség és a pártatlanság útján kíván haladni a hadviselő felekkel szemben és attól csak akkor hajlandó eltérni, ha a nemzet érdekei veszélyeztetve lesznek.

Bernstorffnak szabad utazást biztosítottak.

Washington, február 9. (Reuter) Hivatalosan közlik, hogy Nagybritánia és Franciaország Bernstorff német nagykövetségét és utitársainak szabad utazást biztosított.

Berlin, február 9. A Wesselsche Zeitung értesül: Gerardi nagykövet értesítést kapott, hogy Bernstorff német nagykövét 300 honfitársával, a követség és a konzulátus személyzetével utban van hazafelé.

Az entente erőlködik.

Genf, február 9. A **Matin** értesül: Az entente közös jegyzékben fogja felszólítani a semlegeseket, hogy csatlakozzanak Wilson jegyzékéhez.

Entente bizottság Amerikában.

Hága, február 9. A **Daily Chronicle** jelenti: Entente bizottság utazik Amerikába, hogy a kormányval tárgyaljon a gyártelepek és segítő eszközök megfelelő kihasználásáról.

Az amerikai kormánykörök reménye.

Rotterdam, február 9. A **Times** jelenti Washingtonból: kormánykörökben, dacára az ellentétes híreknek, remélik, hogy a háború elkerülhető lesz.

SANITOL-fogpor
mindenütt kapható.

HIREK.

Fehér cabaré előadásán a had árvák javára 10-én és 11-én, szombaton és vasárnap Ujváry Erzsike urleány az általa vezetett zenekar kísérete mellett ének-számokkal és hegedűszólókkal fogja gyönyörködtetni a közönséget és változatos műsorral felépnek a Miskolczi Nemzeti Színház művésztagejai is. Az előadás kezdete 6 órakor. A buffet 5 órakor nyitva, a legfinomabb ételek és italok olcsó áron szolgáltatók fel. A fiatalság kívánságára 8-11-ig tánc.

Köszönet. Dr. Gottlieb Hermann főorvos ur a parancsnoksága alatt álló barakk-tartalékkórházhoz vezényelt tisztek és legénység között rendezett gyűjtés eredményeként 213 koronát volt szíves az esetek özvegyei és árvái javára adományozni. A nemcsak adományozóknak ezuttal is őszinte köszönetet mondok. Miskolc, 1917 február 6-án. Dr. Nagy Ferenc, polgármester.

A hadastyán egyesület évi gyűlése. A Miskolczi Hadastyán Egyesület február 4-én tartotta Csomós Bertalan elnöke alatt ez évi rendes közgyűlést, amelyen nagyszámú részt vettek az egyesület tagjai. A közgyűlés lefolytatta az 1916. évi jelentést és elfogadta az 1917. évi költségvetést. Az egyesület elnöksége szívesen fogadja fel a rokkant katonákat, hogy sorakozzanak az egyesület zászlaja alá. Jelentkezni lehet naponta délután 2-4-ig a Kun József-utca 23. szám alatt.

A hadi árvák szombati teadélutánján háziasszonyok: Kaffka Béláné, Szakácsy Sándorné, Bloch Arminné, Blumenstock Józsefné, Csontó Dezsőné, Engel Lászlóné, Ferenczi Károlyné, Fodor Dezsőné, Gödry Lajosné, Hidvéghy Benőné, dr. Hodobay Sándorné, Berzy Sándorné, Komáromy Gyuláné, Krizsanovszky Józsefné, Kalas Imréné, Kóler Ferencné, Kun Dezsőné, Gross Sománé, Istvánffy Gyuláné, Barabás Béláné.

Kiadja: **Hoványi Kornél.**

Fatalpkészítő cipészek. A Miskolczi Kereskedelmi és Ipar-kamara javaslatára a kereskedelmi miniszter rendeletéből a m. kir. technológiai iparmuzeum Budapeston fatalpáló tanfolyamok oélja az volt, hogy a talpbőrhiány folytán a cipésziparosok el-sajátíthassák a fatalpallal való bánásmódot. A tanfolyamokra a Miskolczi Kereskedelmi és Ipar-kamara kerületéből a következő cipészek és eszmadriák jelentkeztek: Miskolczi: Krakovics József, Bau Zsigmond, Répássy István, Kacián István, Apostol István, Czabán Bertalan, Pál István, Tabián István, Heneel János. Mezőkövesdről: Szép Ferdinánd. Mezőcsától: Szucsák József, Halász György, Vince Dániel, Márkus József, Arnóth György, Nagy Lajos. Egerből: Lakatos Sándor. Gyöngyösről: Weisz Fülöp. Hatvanból: Seres János. Pásztó: László Gyula, Kluka László, Banyák Pál, Németh. Tiszanánáról: Vankó Mihály. Gömörpanyitól: Ilés Flórián. Jolsváról: Mikulás Andás, Mikulás János. Putnokról: Damberg Mór, Darnóczky Barna, Varga János, Dökm Dániel, Bedécs János.

Egy 14-15 éves mindenest fiú azonnal felvétetik Klein és Ludwig könyvnyomdájában.

Apró hirdetések.

10 szög 80 fillér, minden további szó 6 fill. Apróhirdetéseket csak előleges fizetés mellett közölünk.

„Viola“ virágcsarnok. Tulajdonos: Ungár Imréné Miskolc, Deák-utca 6. szám. Színházzal szemben. Telefon 666. Elvállalja menyasszonyi és alkalmi csokrok és koszorúk készítését a legizlésebb kivitelben. — Vidéki megrendelések a legpontosabban eszközöltetnek. 50.

Keresek 3 szobás előszobás, fürdőszobás lakást hozzávaló mellékhelyiségekkel, nagy pince, villany, gáz és vízvezetékhasználattal a főúton vagy közel a főúthoz. Cim a kiadóban. 109

A Kristály gőzmosógárban munkáslányok felvétetnek. 112

Kereskedelmit végzett leány irodai alkalmazást keres, esetleg irodai munkát otthonra elfogad. Ajánlatot kér „Szorgalmas 2“ jelűre a kiadóban. 116

Gomblyukktő varrónő munkát kaphat a Magyar Kereskedelmi Vállalatnál. Széchenyi-utca 4. 117

Veszek egy használt rollós vagy dupla ajtót. Deutschné, Vörösmarty-utca 50. 118

Jó házból való mindenest leány vagy bejárónő kerestetik magános urinához. Cim a kiadóhivatásban. 119

Parlag szőlő föld, lakással bérbe kerestetik. Köles Erzsébet, Csalogány-utca 1. szám. 120

Cipészegéd azonnal felvétetik Ujvilág-utca 33. szám alatt. 121

JÓ KÁVÉ BERZYNÉL KAPHATÓ
volt.

Tudatom a m. t. vevőkön-séggel, hogy egész kávékészle-temet elosztás végett a Városi Közélemezési Vállalatnak adtam át, s ezentul az — az ösmert jó minőségben — az összes fű-szerületekben árusítatni fog.

Kiváló tisztelettel
BERZY LÁSZLÓ cég.

FOGHUZÁS

és szaktanács teljesen ingyen.
Fogsorjavítások — saját laboratoriumom-ban — 3 óra alatt elkészülnek.

Platina- és aranykoronák, arany-hidak, csapfogak, kaucuk- és aranylemezes fogsorok, valamint arany-, ezüst- és cement-tömé-sek, jótállás mellett, mérsékelt áron készülnek

Mészáros Győző
vizsgázott fogtechnikus

modernül felszerelt aseptikus műtermében Miskolcson, Csabai-kapu 2. sz., Mindszenti templom mellett. Telefon 406.

Gyakorlott gyors- és gépirónő

állandó alkalmazást nyerhet
Schweltzer Varrógép Részvénytársaságnál.

HOCHHAUSER

„Sólyom“ áruházában
(Széchenyi-utca 72.)
a legjobb és legolcsóbb cipők kaphatók.

Állami tisztviselőknél és vasutasoknak 5% kedvezmény.

Uj étkezési rend a Lukács-étteremben.

2*80 Egy leves, egy főzelék egy szelet hussal és koronás ebéd. tészta.

5 koronás Tabledo. Ebéd: Egy leves, egy főzelék egy szelet sülttel és tészta. — Este változó vacsora. — Étlap szerint.

Tiszti vacsorák. Étlap szerint 3 korona.
LUKÁCS-ÉTTEREM.

Nyomatott: Klein és Ludwig könyvnyomdájában, Miskolcson.

APOLLO

nagy mozgószínház (WEIDLICH-PALOTA),
TELEFON 8-10

Február 9-én, 10-én és 11-én, pénteken, szombaton és vasárnap

Laplandi vizesések.
Látványos.

A póruljárt férj.
Vigjáték 1 felvonásban.

ALEXANDER DUMAS
világhírű regénye filmen

A kaméliás hölgy.

Dráma 4 felvonásban.
A címszerepben,
a mozi színpad legnépszerűbb klasszikus szépségű starja
CLARA KIMBALL YOUNG.

Rendes helyárak.

Kezdeté délután 6 és este fél 9, vasárnap d. u. fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órakor

Uránia

nagy mozgószínház

Február 9-én, 10-én és 11-én, pénteken, szombaton és vasárnap

A csibe fejlődése.
Tanulságos felvétel.

Pali módszere.
Humoros bohózat 1 felvonásban.

A „Nordisk Films Comp.“ nagyszabású szenzációja

Kisvárosi regény.

Nagyhatású drámai életkép 5 felvonásban.

Rendes helyárak.

Az előadások délután 6 és este fél 9-kor, vasárnap és ünneppnap délután fél 3, fél 5, fél 7 és este fél 9 órakor kezdődnek.